

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA  
**IRIS**  
ADMINISTRACIÓN  
JOSÉ M. QUADRADO, 40  
CIUDADELA  
TELÉFONO, 11

# EL IRIS

PRECIOS DE ABONO  
Plus.  
Un mes 2'00  
Extranjero (trimestre) 9'00  
Número suelto 0'10  
„ atrasado 0'15

AÑO XXI

DIARIO CATÓLICO

Núm. 6.011

Ciudadela (Menorca) jueves 11 de Mayo de 1933

## Pier Giorgio Frassati

Es la historia de un muchacho italiano, de Turín, hijo del Director del periódico «La Stampa», diputado y embajador, que a los veinticuatro años, en víspera de obtener un título de ingeniero, murió tras rápida enfermedad, una enfermedad de horas casi, tronchando la muerte una existencia piétorica de vida, de vigor, de sana alegría, un corazón lleno de amor de Dios, de amor a los pobres, de amor a los suyos; de amor a su patria, rebosante de santos y nobles ideales que supo poner en práctica en los años que pasó sobre la tierra.

Su nombre es en su patria y sobre todo en Turín una bandera, un toque de clarín; el recuerdo de lo que fué, es el acicate mayor para la juventud masculina, y no hay asociación que no se agrupe en torno de la memoria de aquel que fué el apóstol alegre, simpático, decidido, que supo llevar a su vida de estudiante el soplo sobrenatural de una unión con Dios que lo fecundiza todo, que todo lo hace germinar y florecer.

«La religión se le mostró siempre como una doctrina de vida—una luz y una fuerza a la vez—que debe esclarecer y fecundizar la actividad humana entera. Nada debe de escapar a su empresa, si, en retorno puede dilatarlo todo».

«El centro de su acción estaba en su interior, en lo más profundo de su alma, en su conversación de corazón a corazón con el Dios del amor cuya presencia le embriagaba. Allí es donde encontraba habitualmente la alegría de vivir y a la edad de veinticuatro años halló la fuerza de morir...»

«¡Cuanto amó a Nuestra Madre la Santa Iglesia! De buen grado hubiera dado su vida por ella. En la Iglesia, le atraían sobre todo las almas y, entre las almas, las de los fieles...»

Las líneas que he copiado son de Fray M. S. Gillet, Maestro General de la Orden de Predicadores.

«Amaba a los pobres y a los pequeños; en medio de ellos pasó

haciendo el bien. Iba a buscarles en los barrios más alejados de la ciudad, subía las escaleras sombrías y estrechas, entraba en las bobardillas para aliviar la miseria o el dolor; llevaba con que apaciguar el hambre del cuerpo y consolar a las almas. Todo lo que llevaba sobre él era para los demás, y lo mismo ocurría con los tesoros de su corazón. Había nacido para dar y no vivía para sí mismo; era un cristiano de fe, un católico de acción».

Su cordialidad y espíritu de celo en sus relaciones con los estudiantes de la Federación Universitaria eran proverbiales. «Era el más amado de todos, refiere uno de sus compañeros. En el encuentro mutuo de las almas y de los corazones, le dábamos y el nos lo devolvía lo que hay de mejor en el afecto. Se hallaba en medio de nosotros al servicio de un ideal santo. Apaciguaba riendo nuestras contiendas, nos sostenía en las batallas de la vida. Experimentaba tanta alegría en hacer el bien que brillaba en sus ojos al volver de sus peregrinaciones a casa de los pobres. ¡Que ejemplo el que nos daba! Verdaderamente era el porta estandarte de la Juventud Católica y él mismo era una bandera viviente!»

«Pier Giorgio, escribía la «Giustizia», periódico de Milán, y periódico socialista, era un hombre. Lo que de él se lee es tan

nuevo, tan extraño que aquellos mismos que no comparten su fe, se sienten sobrecogidos de una sorpresa respetuosa. Joven y rico eligió para él el trabajo y la bondad. Creía en Dios, confesaba abiertamente su fe y la manifestaba en toda ocasión. La concebía como una milicia, como un uniforme que no se deja ni por oportunismo ni por respeto humano.

«Este joven que en vísperas de conquistar su título de ingeniero, no había tenido jamás miras egoístas, que no tenía esa mirada del halcón lanzándose a la rapiña, sino la calma y la dulzura del hombre que se siente hermano de los demás hombres, de los necesitados, de los desgraciados, ese joven constituye una excepción que merece ser anotada.»

Era sano de espíritu, robusto de cuerpo y de alma, gustaba del movimiento, de escalar las altas cumbres de las montañas más elevadas. En nuestros tiempos de odio engendrado por el espíritu de orgullo, de dominación y de rapacidad, este cristiano que cree y obra como hombre de fe, que habla como piensa y obra como habla, este intransigente de la religión, es en verdad un modelo del cual podemos todos aprender alguna cosa».

Así hablaron los contrarios en ideas de este muchacho que supo conquistarse todas las voluntades porque supo hacerse *todo para todos* y darse *todo a todos*.

Su vida escrita en italiano por un Salesiano respetable, su confesor y director Don Cofazzi que le conocía bien, que le bautizó y le dió el Santo Viático, ha sido traducida al francés por el P. Victor Marmiston de la Compañía de Jesús, a fin de que la juventud francesa no se viera privada de los ejemplos hermosísimos de esta existencia en la que de tal manera se aunaron la fortaleza del espíritu con la salud del cuerpo, la alegría sana, el carácter bullicioso dispuesto siempre a la broma buena, con la austeridad de su vida, con la batalla constante contra las pasiones de su juventud, su piedad profunda, y su entrenamiento por las excursiones más arriesgadas y más atrevidas.

Sería de desear que se tradujese la obra del P. Marmiston al castellano a fin de que nuestras juventudes masculinas en las que se advierte tanta reacción y en las que domina—en las católicas—naturalmente—un deseo tan vivo de trabajar en la acción católica por la gloria de Dios y el bien de las almas, encontrarán en Pier Giorgio Frassati el ejemplo y el estímulo para no desfallecer en el combate, para salir como él a las cumbres de una existencia pura y limpia como las cimas nevadas a donde él llegó en sus proezas alpinistas, fuerte y piadosa, de celo y de amor a los humildes, alegre y gozoso con el gozo y la paz de una buena conciencia.

Yo quisiera que por de pronto, todos aquellos que comprendan el francés y serán muchos, lean esta historia que desde sus comienzos subyuga, atrae, porque les hará mucho bien la lectura del libro del P. Marmiston. (1)

Terminaré diciendo que el proceso de beatificación está incoado y que será postulador de la causa la *Juventud Católica Italiana* de la que fué miembro tan activo.

La «bandera viviente» es hoy «protector eficaz» en el cielo. Son innumerables las peticiones particulares que se le hacen. Son in-

(1) En Toulouse (Francia) Apostolat de la Priere. 13 Rue Montplaisir.

LINEA SEMANAL ENTRE

BARCELONA - CIUDADELA

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela el próximo jueves día 18 de Mayo el rápido motovelero

SAN ANTONIO

admitiendo toda clase de carga general.

Lo despacha en Barcelona D. Francisco Arguimbau Paseo Colón 18.

En Ciudadela, D. Rafael Carretero.

La acreditada casa transportista Ribot Font y Artigas S. A. Paseo Colón 3.—Teléfono número 24.050.—Admite toda clase de carga para ser embarcada en el referido moto-velero, disponiendo además de Camiones para la recogida de mercancías.



contables las «rosas» que Santa Teresita, envía desde su mansión eterna. Y su ejemplo perdura y perdurará entre aquellos que le conocieron, le amaron y se sintieron mejores a su lado. De él si que se puede decir: «Bienaventurados los

muestras que mueren en el Señor porque sus obras les acompañan». Y añadamos: Y continuo hablando por él después de que ha desaparecido en la tierra.

MARIA DE ECHARRI.  
Madrid, Mayo 1933.

aplicará en sufragio del alma de la socia difunta doña Mercedes de Sintas de Saura. Q. E. P. D.

**Noticias.**

Leemos en la prensa de Palma que el hogar de nuestro buen amigo el doctor don Francisco Valdés Guzmán y distinguida Sra. Margarita de Sintas se ha visto aumentado con el nacimiento de un precioso niño.  
Les felicitamos.

**Petición de mano.**

Por don Rafael Escalas y esposa y para su hijo Francisco, Radiotelegrafistas del vapor «Ciudadela», ha sido pedida la mano de la bella señorita Bárbara Serra.  
La boda se celebrará próximamente.  
Felicitamosles.

**Nueva revista.**

En Valladolid ha comenzado a publicarse una Revista en folio, de 44 páginas, intitulada «Pasiónaria Eucarística», cuyo primer número se ha recibido en esta Redacción.

Su principal fin es: publicar y propagar las excelentes virtudes de un joven Abogado, antiguo discípulo de los Jesuitas en el Colegio San José; muerto en olor de santidad a los 22 años de edad, en 1929, después de unos aterradores sufrimientos soportados con alegría cristiana durante siete años. «La Vida de dolor» y «Páginas eucarísticas» de dicho Congregante de San Luis, Jesús G. de Echavarrri, se han traducido al italiano en lujosa edición, hecha en Milán por el Padre Bracale, al francés en Toulon, por el Doctor Favier y recientemente al alemán por la traductora de los clásicos españoles, Karoline Smicht. En castellano se han publicado tres ediciones, que como la Revista de que nos ocupamos se distribuyen gratuitamente.

El número que tenemos a la vista es en el orden tipográfico un alarde de buen gusto, de la «Casa editorial Zapatero», en papel couché, llevando al frente artística portada, en que una pasionaria asciende por el cáliz eucarístico. Después de la oración por la mayor glorificación del joven Jesús, en cinco lenguas, comprende el siguiente sumario, destacándose cuanto en orden al Siervo de Dios han publicado «L'Osservatore Romano», «La Croix» y «L'Eucharistie» entre otras muchas publicaciones extranjeras.

**SUMARIO**

La razón de esta Revista.—Primera Comunión.—«A Jesús González de Echavarrri» (poesía), por el P. Zapico (S. J.).—«Eucaristía y Eutanasia», por el Doctor Ricardo Róyo Villanova.—«L' Apostolado del petimento in Jesús Echavarrri» (italiano), por el Doctor Alceste Bozuffi.—Traducción castellana.—«El Viajero».—«Un legado eucarístico».—«Jesús Echavarrri y Santa Teresa de Jesús» (poesía).—«Lettere á un Lycéen» (Francés) por el Doctor M. Favier.—Traducción castellana.—«Jesús Echavarrri y la Congregación de San Luis de Valladolid».—«Congregante modelo», por el P. Nazario Pérez (S. J.).—«El Siervo de Dios en el Colegio de San José».—«Uso Txuribat... Zerura» (Vasconce), por Don Wenceslao Mayor.—Traducción castellana.—«La

carrera literaria del Siervo de Dios».—«Los Médicos».—«Jede Zeit findet das heilige Vorbild, dessen sie bedarf» (Alemán), por Carolina Smichtz.—Traducción castellana.—«Los Confesores».—«Jesús artista».—«Pastor amoroso» (poesía).—«Jesúsito y la Sociedad herila».—«Homenajes».—«Pequeño Museo».—«Favores de Jesúsito».—«Sobre los surcos de santidad: ¡Un hermano al Cielo!».—«Manresa y el joven Ignacio Echavarrri» (Italiano), por S. M. B.—Traducción castellana.

**GRABADOS**

El protagonista el día de su primera Comunión.—Lazo que llevó en ella.—Retrato del Sr. Arzobispo de Valladolid, que le administró los últimos Sacramentos.—«La Florida», diversas vistas.—Monumento a San José.—El Doctor Alceste Bozuffi, redactor de «L'Osservatore Romano».—El oratorio de Valladolid.—Un legado eucarístico.—Retrato del traductor francés Doctor Favier.—Jesúsito en cuatro épocas de su vida.—El Colegio San José.—De niño en Zumaya.—La orla de licenciados en Derecho.—San Luis en los Hospitales de Roma y Preparándose para el trabajo.—Cuadros originales del Siervo de Dios.—Su hermano Ignacio, muerto santamente.

**SANTORAL**

Viernes, 12.—Santos PANCRACIO, Epifanio ob. y Domingo de la Calzada.

Día 12.—Sol sale a las 4'44 pónese a las 6'47.—Luna sale a las 1'8 pónese a las 2'16.

**CULTOS**

En la iglesia del Santo Cristo, último día del Triduo solemne de San Pancracio, predicando el Magistral. Esta noche se repartirán las rosas y medallitas del Santo bendecidas.

La Misa de comunión será mañana, a las siete y media.

**CONSEJO LOCAL DE PRIMERA**

**ENSEÑANZA DE CIUDADELA**

Por la presente se convoca a todos los padres y madres de familia cuyos hijos asistan a las Escuelas Nacionales de esta ciudad a una reunión que se celebrará el próximo domingo día 14 de los corrientes para enterarles de un asunto de sumo interés.

Los padres de los niños deberán asistir a las once de la mañana de dicho día a la Escuela Nacional Graduada de niños; las madres de las niñas y párvulos a las respectivas escuelas a que estos asisten a las tres y media de la tarde del mismo día.

Se suplica encarecidamente la asistencia.  
Ciudadela 9 de mayo de 1933.

El Presidente, El Secretario,  
MANUEL SALORD. JOAQUÍN ADIEGO.

**TINTAS INK**

**EL HOGAR DEL PORVENIR**

Sociedad Cooperativa de Ahorro y Construcción  
Domiciliada en Palma de Mallorca

Suscribiéndose a «EL HOGAR DEL PORVENIR» con cinco pesetas mensuales se puede adquirir Casa Propia.

Todas las personas que quieran ingresar en el sorteo del próximo domingo, procuren dar su nombre inmediatamente.

El sorteo de la casa a construir tendrá lugar el domingo día 14, en las Casas Consistoriales, a las cuatro y media de la tarde, y deben asistir al acto todos los asociados.

Pidan informes al Agente:  
**D. JUAN MELIS.**

**NOTICIAS**

Suscripción pública para regalar un bastón al Excmo. e Ilmo. Sr. Obispo Coadjutor.

(Continuación)

**PARROQUIA DE SAN JUAN DELS HORTS**

- Rdo. D. Lorenzo Salom, Pbro., Ecnomo . . . . . 1'00
- D.ª Catalina Pons Olivés . . . . . 0'50
- D. Francisco Salom Mascaró . . . . . 0'50
- » Gabriel Salom Pons . . . . . 0'50
- D.ª Margarita Salom Pons . . . . . 0'50
- D. Juan Mercadal Villalonga . . . . . 0'50
- » Francisco Mercadal Salom . . . . . 0'10
- » Antonio Mascaró Gomila . . . . . 0'50
- D.ª Catalina Gomila Carreras . . . . . 0'50
- D. Isidro Mascaró Gomila . . . . . 0'15
- » Pedro Cardona, Sacristán . . . . . 0'50
- D.ª Catalina Mercadal . . . . . 0'50

(Continuará.)

**Acto de despedida.**

La Junta Directiva de la «Unión de Derechas» tuvo la amabilidad de invitarnos al acto, que tuvo lugar ayer tarde, como despedida afectuosa tributada al propagandista don Juan Moreno Tilde, que tan brillantemente ha compartido la dirección de las elecciones municipales ultimamente efectuadas.

Se reunieron más de doscientas personas en los espaciosos salones del local, pertenecientes a las distintas clases sociales, y en medio de un compañerismo digno de elogio y de un entusiasmo indescribible, se sirvió a todos suculenta merienda.

Hablaron, al final, don Tomás de Salort, Presidente de la Unión, don José Saurina, Presidente del «Círculo Católico», doña Rosa Garcés, Presidenta de la Sección femenina, y el señor Moreno, y todos ellos lo hicieron con palabras de aliento y

frases esperanzadoras para el porvenir, siendo calurosamente aplaudidos. En aquellos salones la animación y alegría se prolongó un par de horas, saliendo todos los asistentes sumamente satisfechos.

El señor Moreno sale hoy para Mahón, donde embarcará para la península.

Deseámosle muy feliz viaje.

**«El Hogar del Porvenir».**

Dicha sociedad domiciliada en Palma y que cuenta aquí con numerosos socios, celebrará el próximo domingo otro sorteo de una casa a construir.

Con la cuota de cinco pesetas mensuales, puede uno hacerse propietario de una casa.

Los que se suscriban estos días podrán ya entrar en el próximo sorteo.

Se sortearán tres casas en Mahón, una en Ciudadela, y otra entre los socios de Alayor, Mercadal, Ferrerías y San Cristóbal.

**Gafas sol**

Recetas Oculísticas.  
Cristales de sol, graduados.  
Ultimos modelos de monturas.

Optica DELFIN.—Obispo Vila, 16

**La Santísima Virgen del Pilar.**

Mañana, por ser día doce, la Corte de Honor a Ntra. Señora del Pilar, honrará a su excelsa Patrona, con Misa de Comunión, que se celebrará a las siete y media, en la iglesia del Rosario, y se



## MÁQUINAS SEGADORAS

La mejor segadora conocida, en modelos corriente y perfeccionada, a precios sin competencia. — El comprador que examine mis segadoras y consulte sus precios, no querrá otras. — Mis precios se entienden sobre muelle Ciudadela, con todos los gastos pagados; nada de gastos aparte.

## MÁQUINAS DE TRILLAR (BATADORS)

Facilitan y aceleran grandemente el trabajo de la trilla sobre la era, y dado su sistema y los inmejorables materiales con que están construídos, puede afirmarse que su duración es prácticamente ilimitada. — Numerosas referencias.

## MOTORES "VELLINO"

a gasolina y aceites pesados. — El mejor motor y el que consume menos. — Instalación de norias completas, bombas y demás aparatos para elevación de aguas y riegos. — Trabajo perfecto y rendimiento garantizado. — Informes en toda la Isla.

Guillermo J. Orfila.-Plaza P. Iglesias, 13 y 14.-Mahón

Para ver muestras y consultar precios en Ciudadela:

Don M. Mercadal.—Negrete, 45

## Nuestro servicio especial telegráfico

### Las Cortes

**Las congregaciones. - El Artículo 31. - Se aplica la guillotina. - El quorum. - Le sobran nueve votos que son los del Gobierno.**

Madrid, 10. — 24'00

La animación en la Cámara es extraordinaria, sobretodo hay muchos diputados.

Sigue la discusión del debatido proyecto de Congregaciones religiosas.

Varias enmiendas derechistas son rechazadas.

El Sr. Besteiro anuncia que se ha pedido el cumplimiento del Artículo 26 del Reglamento de la Cámara.

GIL ROBLES desea desarrollar antes una cuestión previa pidiendo la lectura de su incidente.

Besteiro se lo niega.

Gil Robles defiende el derecho de la minoría contra la guillotina que se quiere aplicar.

Besteiro ordena que se lea la proposición aplicando la guillotina al proyecto de Congregaciones.

La apoya GABRIEL FRANCO.

Se pasa a votación nominal y abandonan el Salón los radicales, conservadores, agrarios, izquierda radical, vasconavarros y Sanchez Román.

A favor votan 236 y cinco en contra.

Sobran nueve votos de los que se necesitan para el quorum,

Aprobada la proposición, se aprueba el Artículo 31 de Congregaciones sin incidentes.

Se aprueba luego el voto de Baeza Medina y la urgencia del proyecto de Congregaciones religiosas.

Levántase la sesión.

### Comentarios.

En los pasillos se reprochaba al Sr. Azaña que los nueve votos sobrantes fuesen de los ministros.

Replicó el jefe del Gobierno que votaron por ser diputados.

Martinez Barrios decía que eso era el INRI de la votación.

### Sociales

#### Huelgas. - Entierro.

La huelga de Madrid se desarrolla tranquilamente.

Fué enterrado el policía Juarrros asesinado ayer.

Fueron detenidos los repartidores de hojas clandestinas invitando a una manifestación que no se celebró.

### En otras poblaciones.

En Sevilla se ha intensificado la huelga.

En San Sebastián explotó una bomba en un café, causando destrozos, pero sin desgracias personales.

En Oviedo han estallado varios petardos en obras en construcción, otros en los ferrocarriles económicos y en el ferrocarril Langreo, causando destrozos.

### Del extranjero

**Obispos chinos camino de Roma.**

Estos días embarcarán en Shanghai, a bordo del «Conte Verde», cuatro prelados chinos que se dirigen a Roma para llevar el Jubileo y participar en la consagración de los cinco obispos indígenas del Asia, ceremonia que tendrá efecto en la Basílica Vaticana, el 11 de junio, festividad de la Santísima Trinidad. Con los obispos chinos, tres de los cuales proceden de Szechwan, saldrá también monseñor Renault, de las misiones extranjeras de París y vicario apostólico de Suan.

### El aniversario del ex Kronprinz y los "Casos de Acero".

Con motivo del aniversario del ex Kronprinz, la Organización «Casos de Acero» ha enviado un telegrama de felicitación al ex heredero imperial, que se encuentra actualmente en Roma.

### Bruning jefe del Centro Católico.

El excanciller Bruning ha sido designado para el cargo de jefe del partido del Centro, en sustitución de monseñor Kaas, que ha presentado la dimisión.

### Desfile de Secciones de Asalto fascistas. - Discurso de Hitler.

Se ha celebrado en Kiel un desfile de los Grupos de las Secciones de Asalto del Norte fascistas en el que han tomado parte 45.000 aliados.

El canciller Hitler pronunció un discurso, en el que dijo entre otras cosas:

Hay que hacer ahora un trabajo arduo para la reivindicación del Estado y sanear el alma del pueblo.

Queremos demostrar al mundo que en lo sucesivo sólo habrá una Alemania, y que ya no es posible, como antaño, que encuentren aquí apoyo los traidores.

Prensa Asociada.

### Estación Meteorológica de Bajel

Día 11. — A las ocho

Barómetro . . . . .	765'1
Termómetro a la sombra . . . . .	14'8
Viento . . . . .	Nordeste
Velocidad del mismo . . . . .	Ventolina
Estado del cielo . . . . .	Cubierto
Estado del mar . . . . .	Marejadilla
Lluvia en 24 horas . . . . .	0 m.

IMP DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS  
GI D'AVELA

Así sucedió. Según tradición constante de las Religiosas, dijo Sor Clara durante su vida lo apuntado arriba, que sus restos mortales debían depositarse cerca el altar mayor, al lado de la Epístola. Enterrada en la fosa común, según cuentan sus hermanas de religión, aunque se ponían encima del cuerpo de nuestra santa los cadáveres de las monjas que iban falleciendo, cuando se abría de nuevo dicha fosa se encontraba a nuestra Venerable encima de los demás cadáveres.

Con motivo del suceso tan extraordinario y repetido, en 22 de Junio de 1702 fué trasladado el cuerpo de Sor Clara Monjo a la parte posterior del altar mayor de la Iglesia, al lado de la Epístola, sobre el torno de la sacristía, a presencia de los tres lectores de Teología del Convento de S. Francisco, Fr. Juan Capdebou, Fr. Francisco Servera, y Fr. Pedro Pou, siendo abadesa la R. Madre Sor Juana María Carreras. (1) Las palabras de nuestra Religiosa se habían confirmado.

(1) Véase el apéndice n.º 3.

amor a Jesús Crucificado, como lo acreditada el Capítulo II de estos *Apuntes*, acaeció el fallecimiento de Sor Clara Monjo en día de viernes, a media noche, día 24 de Abril de 1676, a los sesenta y cinco años de edad, siendo enterrada en la fosa común quizá por disposición divina, como se verá más adelante.

Eran entonces Abadesa del Convento la Rda. Madre Sor Isabel Palliser y Confesor el Rdo. Padre Fr. Francisco Juan, Lector de Teología.



# BANCO DE MENORCA

FUNDADO EN 1911  
CAPITAL 1.000.000 DE PESETAS

RESERVAS 112.000 PESETAS

CASA CENTRAL: MAHON  
SUCURSALES EN CIUDADELA Y ALAYOR

## OPERACIONES QUE REALIZA EL ESTABLECIMIENTO

Compra-venta de Valores.—Gestión de canje y agregación hojas de cupones.—Realización de títulos amortizados.—Cobro de cupones.

Cambio de monedas y billetes extranjeros.

Giros y ordenes de entrega sobre España y Extranjero.

Descuento y negociación de efectos.

Cuentas Corrientes a la vista, interés 2 por ciento anual.

Depósitos a plazo fijo de un mes 2 y medio por ciento anual.

" " " tres meses 3 por ciento "

" " " seis meses 3 y medio por ciento "

" " " un año 4 por ciento "

Cajas de Ahorros, con libretas desde una peseta a diez mil pesetas, intereses 3 y medio por ciento anual.—Y demás operaciones de Banca.

## Imprenta MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases. Encontrarán todos los objetos adecuados para escritorio, tinteros de lujo y de celuloide, carpetas, libros instructivos, diccionarios, libretas de todas clases, tálonarios para alquiler de casas, estamperia religiosa, seca firma, sobres y papel para cartas.

Prontitud en los encargos.

Aproveche las gangas visitando esta

Antigua **IMPRENTA.**

## NUESTRA TARIFA DE ANUNCIOS

### ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

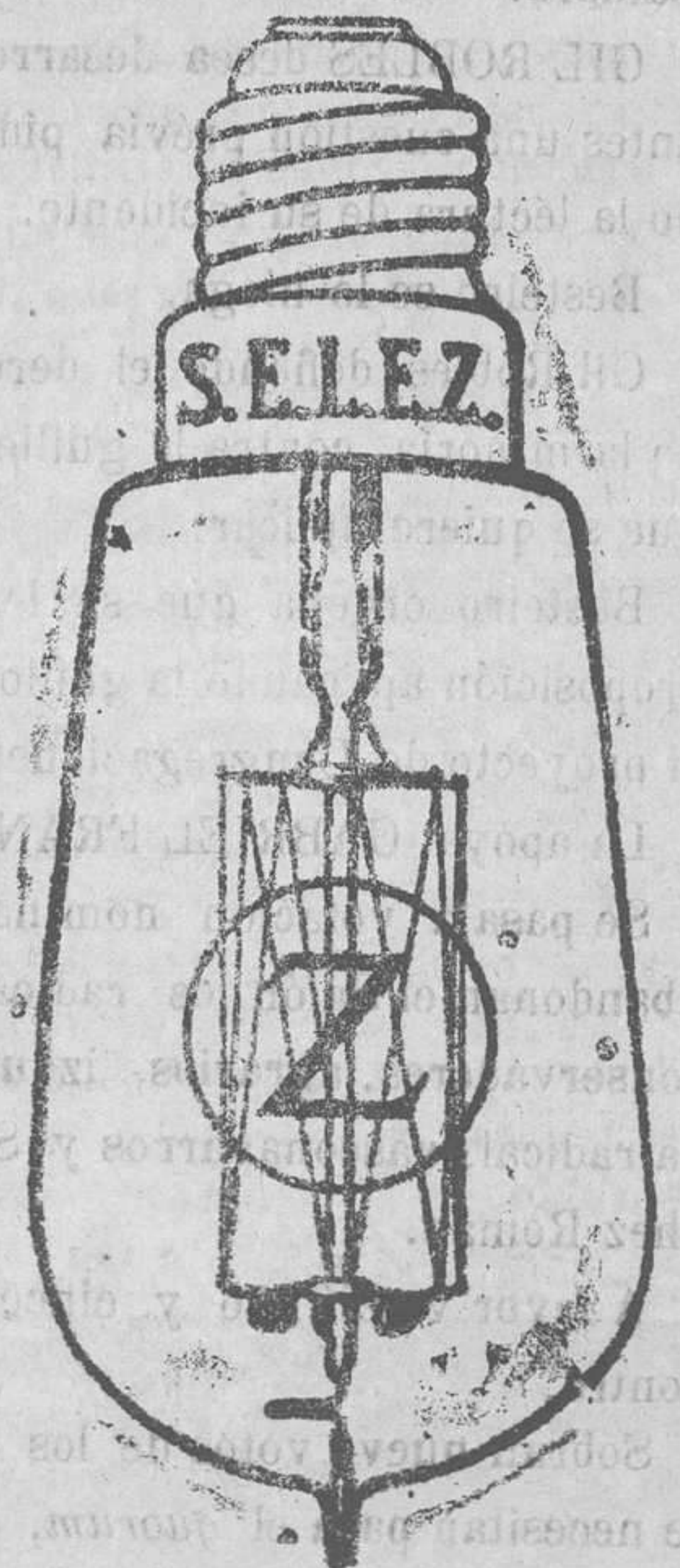
ANCHO DE UNA COLUMNA		ANCHO DE CUATRO COLUMNAS	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 6 inserciones. . . . .	2'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos con un cincuenta por ciento de aumento.	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . .	0'35 "	DE MEDIA PÁGINA	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 6 inserciones. . . . .	4'50 "	Por una inserción. . . . .	15'00 Ptas.
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 6 inserciones, la inserción. . . . .	0'60 "	Por dos inserciones. . . . .	25'00 "
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.		Por cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.
ENTREFILETES		DE PÁGINA ENTERA	
A 0'10 Ptas. la línea por insert. en.		Doble precio que el señalado para los de media página.	
ANCHO DE DOS COLUMNAS		Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.	
Hasta seis centímetros:		Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.	
De 1 a 3 inserciones. . . . .	3'75 "	ESQUELAS MORTUORIAS	
De 4 a 6 inserciones. . . . .	6'00 "	(Primera página)	
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00		Página entera. . . . .	50'00 Ptas.
Hasta doce centímetros:		Media página. . . . .	35'00 "
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.		Un cuarto de página. . . . .	20'00 "
Hasta veinte centímetros:		ancho de una columna. . . . .	5'00 "
Doble precio que para los de seis.			
ANCHO DE TRES COLUMNAS			
Los precios señalados para los de dos			

Observaciones: 1.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 2.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos periodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

Aparatos de Radio, Gramófonos, maletas portátiles, extensa colección de discos, cajas de agujas, obras completas interpretadas por los mejores cantantes. En la Agencia de «La Voz de su Amo», le darán facilidades para la adquisición de dichos objetos.

Lo más útil  
una pluma  
**ESTILOGRÁFICA**

que encontraréis en la  
**Imprenta Massanet**



Bombillas de larga  
duración.

**José M. Quadrao**



### CAPÍTULO SEPTIMO

#### Traslación de los restos de Sor Clara.—¿Predijo donde descansarían?

Dijimos en el Capítulo anterior que los restos de Sor Clara Monjo, fueron depositados en la fosa común. Al parecer no era este el lugar, señalado por Dios, donde debían descansar los restos de nuestra religiosa. Según había dicho durante su vida, dichos restos mortales habían de depositarse en el presbiterio al lado de la Epístola. ¿Quizá el Señor permitió se enterraran en la fosa común para manifestar más tarde la santidad de Sor Clara, dando a conocer su voluntad con alguna señal extraordinaria!